English for Lawyers ตรั้งที่ ๒

อาจารย์ปณตพร ชโลธร ผู้พิพากษาศาลชั้นต้นประจำกองผู้ช่วยผู้พิพากษาศาลฎีกา

Word Functions

- ประธาน Subjects
- กริยา Verbs
- กรรมหลัก Direct Objects
- กรรมรอง Indirect Objects "under the table," "by the river"
- คำขยาย Modifiers: Adjectives describe subjects and objects;
 adverbs describe verbs

Sentence Structure

- Subject+Verb+Object
 - Main Verb
 - Helping Verb
- Subject+Verb
- Subject+ Linking Verb+ Complement
 - Verb to be
 - appear, become, seem, stay, sound, smell, taste, turn, remain, grow, look, feel
 - Complement can be noun or adjectives

SVO

- The man hit the ball
- she kissed her mother
- Momma opened boxes of crispy crackers
- He gave his teacher an apple
- Sara is eating an apple
- Jake [subject] baked [transitive verb] a cake [direct object].
- Jake [subject] baked [transitive verb] Kate [indirect object] a cake [direct object].

SV

- The boy slept in a room
- John ran to the shop
- She arrived early
- The bomb exploded
- He fell down

Subject+ Linking Verb+ Complement

- Ben is a lawyer
- She is beautiful
- The old food tastes awful
- I feel happy
- The flowers smell nice

Right(s)

- สิทธิ
- ศาสตราจารย์ ดร. วรพจน์ วิศรุตพิชญ์ ให้ความหมายว่า หมายถึง อำนาจที่กฎหมาย
 รับรองคุ้มครองให้แก่บุคคลในอันที่จะกระทำการเกี่ยวข้องกับทรัพย์หรือบุคคลอื่น (เช่น
 สิทธิทางหนี้ กรรมสิทธิ์) เป็นต้นว่า อำนาจที่กฎหมายรับรองให้แก่บุคคลหนึ่งในอันที่จะ
 เรียกร้องให้ผู้อื่นอีกคนหนึ่งหรือหลายคนกระทำการบางอย่าง บางประการให้เกิดประโยชน์
 แก่ตน เช่น เรียกร้องให้เขาชำระเงินให้หรือให้ละเว้นการกระทำอย่างใดอย่างหนึ่ง
 (อ้างอิงวรพจน์ วิศรุตพิชญ์ สิทธิและเสรีภาพตามรัฐธรรมนูญแห่งราชอาณาจักรไทย
 พุทธศักราช 2540.พิมพ์ครั้งที่ 2 (กรุงเทพมหานคร: วิญญชน,2543), หน้า 21.)
- ดร.บรรเจิด สิงคะเนติ ได้แบ่งแยก "สิทธิตามรัฐธรรมนูญ" ออกจากความหมายของคำว่า
 "สิทธิตามความหมายทั่วไป" โดยสิทธิตามรัฐธรรมนูญนั้น หมายถึง อำนาจตาม
 รัฐธรรมนูญหรือกฎหมายสูงสุดได้บัญญัติให้การรับรอง คุ้มครองแก่ปัจเจกบุคคลในอันที่
 จะกระทำการใด หรือไม่กระทำการใด การให้อำนาจแก่ปัจเจกชนดังกล่าว ได้ก่อให้เกิด
 สิทธิเรียกร้องที่จะไม่ให้บุคคลใดแทรกแชงในสิทธิตามรัฐธรรมนูญของตน โดยเฉพาะอย่าง
 ยิ่งเรียกร้องต่อองค์กรของรัฐมิให้แทรกแชงขอบเขตสิทธิของตน

Right(s)

- Human Rights
- Constitutional Rights
- สิทธิในการรับรู้ข้อมูลข่าวสารในความครอบครองของหน่วยราชการ หน่วยงานของ รัฐ รัฐวิสาหกิจ หรือราชการส่วนท้องถิ่น (Right of access to Government-Held Information)

Liberty(ties)

- เสรีภาพ
- ศาสตราจารย์ ดร. วรพจน์ วิศรุตพิชญ์ อธิบายว่า เสรีภาพ คือ ภาวะของมนุษย์ที่ไม่ อยู่ภายใต้การครอบงำของผู้อื่น เป็นภาวะที่ปราศจากการถูกหน่วงเหนี่ยวชัดขวาง บุคคลใดบุคคลหนึ่งย่อมมีเสรีภาพอยู่ตราบเท่าที่เขาไม่ถูกบังคับให้กระทำในสิ่งที่ เขาไม่ประสงค์จะกระทำและไม่ถูกหน่วงเหนี่ยวชัดขวางไม่ให้กระทำในสิ่งที่เขา ประสงค์จะกระทำ โดยสรุปแล้ว เสรีภาพ คือ อำนาจของบุคคลในอันที่จะกำหนด ตนเอง โดยอำนาจนี้บุคคลย่อมเลือกวิถีชีวิตของตนเองได้ด้วยตนเองตามใจ ปรารถนา เสรีภาพจึงเป็นอำนาจที่บุคคลมีอยู่เหนือตนเอง
- RIGHTS AND LIBERTIES OF THE THAI PEOPLE

Freedom (n)

- เสรีภาพ
- Freedom of speech
- Freedom of expression

Duty(ies)

- หน้าที่
- กิจที่ควรทำ ,กิจที่ต้องทำ ,วงแห่งกิจการ (ราชบัณฑิตยสถาน)

International Covenant on Civil and Political Rights – ICCPR

• A person shall enjoy the right and liberty in his or her life and person.

International Covenant on Civil and Political Rights – ICCPR

- Article 6
- Every human being has the inherent right to life. This right shall be protected by law. No one shall be arbitrarily deprived of his life.

International Covenant on Civil and Political Rights – ICCPR

- Article 9
- Everyone has the right to liberty and security of person. No one shall be subjected to arbitrary arrest or detention. No one shall be deprived of his liberty except on such grounds and in accordance with such procedure as are established by law.

International Covenant on Civil and Political Rights – ICCPR

- Article 14
- All persons shall be equal before the courts and tribunals. In the determination of any criminal charge against him, or of his rights and obligations in a suit at law, everyone shall be entitled to a fair and public hearing by a competent, independent and impartial tribunal established by law

Universal Declaration of Human Rights

• Article 2 Everyone is entitled to all the rights and freedoms set forth in this Declaration, without distinction of any kind, such as race, colour, sex, language, religion, political or other opinion, national or social origin, property, birth or other status.

Universal Declaration of Human Rights

• Article 3 Everyone has the right to life, liberty and security of person.

Universal Declaration of Human Rights

• Article 5 No one shall be subjected to torture or to cruel, inhuman or degrading treatment or punishment.

Universal Declaration of Human Rights

• Article 7 All are equal before the law and are entitled without any discrimination to equal protection of the law.

Universal Declaration of Human Rights

• Article 9 No one shall be subjected to arbitrary arrest, detention or exile